

186

БЕЛЯРУСКАЯ

ДУМКА

Цена нумэру 50 кап.

Выходзіць тройчы у тыдзень.

Адрэс рэдакцыі і адміністрацыі:  
Вільня, Востра-Брамская, № 9.

Год I.

Серада, 14 мая 1919 г.

№ 8

Вільня, 13-го мая 1919 г.

Фронт адсунуўся далёка на ўсход ад Вільні, а тое, што можна было дараваць за яго блізкасць, яшчэ і дагэтуль баліць нам.

Нам баліць, што мы ня маем зносін з Радаю Беларускай Рэспублікі і гэтым самым не забаспечаны ад уселякіх неспадзеваных крыўдаў.

Калі маленкія цёмныя людзі вобмацкам знайшли і арыштавалі німа ведама за што нейкага беларуса Яна Станкевіча, Віленская Беларуская Рада не могла адбіць тэлеграмы прадстаўнікам Беларускай Рэспублікі і пану Начальніку і беларускаму прыхільніку Юзэфу Пілсудскому, каб нашага вядомага дзеяча выпусьцілі з турмы.

Усё вялікшыя і вялікшыя абшары беларускай зямлі выходзяць с-пад расейска-бальшавіцкай няволі, і усё болей баліць нам, што беларускі народ пакуль што можаць толькі маўчаць.

Ужо польскія чарнасотнікі ў сваіх газетах далучылі Беларусь да Польшчу, а мы ня маем магчымасці паведаміць аб гэтым сваіх прадстаўнікоў па-за межамі Беларусі і сваіх землякоў сялян. З другога боку і насы браты і бацькі ня могуць падаць нам свайго голасу, голасу усей грамады з вёскі у Вільню.

Дрэнна трапілася нашай вясковой грамадзе. Панаехалі з Масквы бальшавікі і пачалі адбіраць хлеб, забіраць хлопцаў у чырвоную армію і заганяць усіх у „комунію“ на панская зямле. Польскае войска, дзякаваць Богу, зволіла яе ад бальшавіцкіх камісараў, а яго генэралы

сказаіі навет некалькі слоў аб роўнасці і вольнасці, а далей -- а ні славечка! Паны, відаць, надта с таго учешыліся і палезылі у вялікую палітыку, каб ізноў зрабіць паншчыну, панскі прыгон, і узноў іхто і пальцам ня кіунуў паном, што дрэнна робяць, што ня толькі шкодзяць сабе. але паслугуюць усей Польшчы, як мядзьведзі, і ужо нам бадай трэба сказаць паном: „Ой, паны, ня тыя часы! Навекі сканала вашая паншчына!“

Гэтая бяды — ня бяды, бо сяляне у зямельным пытаннію съядомы аж надта і здолеюць выгнаць спаміж сябе гультаёў і разбойнікаў, здолеюць і с панамі разабрацца не па-хуліганску, а як мае быць.

А вось беда — беларускае войска. Беларусы могуць служыць толькі у нацыянальным войску; нягожа нам у розных паноў руکі палаваць. Хавацца нам няма чаго: толькі нашае нацыянальнае войска абароніць нашыя нацыянальныя і клясавыя патрэбы, абароніць зямлю і волю, непадзельнасць і незалежнасць Беларусі.

І мы ніколі ад гэтага не адступімся.

Дык каб мець пасьпех; нам трэба дбаць, клапаціць, рупіцца і працаваць. Спаць ня можна — інчай будзем няшчасны надоўга.

Пакуль трэба усёй грамадою пісаць пастановы, што мы, каталікі і праваслаўныя, пойдзем толькі у сваё беларускае войска.

Трэба дабівацца зносін з прадстаўнікамі Беларускай Рэспублікі і магчымасці арганізацца, каб падаць голас аб сваіх патрэбах.

бліжэйшых ваколіцах пачуе польскай культурой, што Вільня — места Міцкевіча, Сыр комлі і інш., што Вільня — польскія Ахвіны, сталіца польскіх мудрацоў і пастаў, і, наканец, што у Вільні бывае насяленніе — палякі, калі ня лічыць жыдоў. Каля Вільні таксама живець доўшыць многа палякоў.

Усё гэта, раз м узятае, даець паляком грunt вымагаць — ці безумоўнага далучэцца Вільні і яе зямель да Польшчи, ці гарантывання за Польшчу асобы праву на Вільню, калі яна застанецца па-за межамі польскага гасударства.

Палітыкі апошняга кірунку маюць

нахіл да палітычнай вувіі паміж Польшчаю, Літвою і Беларусью; калі гэта спраўдзіцца, — Польшча, без сумнення, будзе мець у Вільні цвёрда трываючы падмурок пад сваёй культуральны і палітычны уплыў на Літву і Беларусь.

А да праўды, і аннексіяніты і вуніяністы, разходзяцца ў спасабах кіравання да мэты, сходзяцца ў самай мэце, г.-ё. пад тым ці іншым соусам палякі розных палітычных кірункаў хочуць адстоіць Вільню ля Польшчы.

Перахадзім да пагляду ліцьвіноў.

Ліцьвіны і слухаць ня хочуць абдалучэнню Вільні да Польшчы. Як яны уважаюць, Вільня ня толькі павінна быць адладзена Ліцьве, але і стаць, як у старажытні, сталіцу Літоўскага гасударства, у склад якога, апрач ўласнай — этнографічнай Літвы павінны увайсці і долі беларускай зямлі а іменна: часткі Гродзенскай, Сувалскай, Віленскай і Коененскай губерніяў. Ліцьвіны пры гэтым цвёрда доводзяць, што яны з беларусамі уже маюць згоду у гэным пытаннію\*).

Канечні, пакуль ня можа быць і гутаркі аб сур'ёзной згодзе двух няродоў — суседаў, каторм, быць можа, і наканована зрабіць некалі новую шчыльную сувязь.

Сярод часткі беларусаў ёсьць выразна адзначаная плынь на карысць вуніі з Літвой, але да згоды, ьяжчай абодвы бакі, дзела яшчэ не дайшло. А калі так, дык цікава азначыць пагляд дужа пераважная большасці беларусаў на тое, да каго павінна належаць Вільня з землямі.

Беларусы меней усяго кірчаць аб сваіх правах на Вільню, але гэта зусім не значыць, што яны адмаўляюцца ці ня могуць абароніць свае права на яе і аблегаючую яе зямлю.

Трудныя гісторычныя перабываньні беларусаў, край каторм на працягу некалькіх вякоў быў полем змаганняў, дзявоў дужых нацыянальнасцяў: маскоўцаў і палкоў, знядужылі нацыянальную энергію беларусаў, ад каторм пачалі адсекіліца самыя каштоўныя, самыя жывучыя элементы і йсці у рэды байдроў таго ці гэнага лагера.

Русіфікацыя і палёвіцы цвілі на Беларусі буйней, чымся абы-дзе у другім месецу, і з Беларусі выйшла ня мала выдатных пісьменнікаў, піэтарў і вучоных, што аддалі свае сілы ці Польшчу ці Расеі.

Гэтакі парадак, створаны труднай гісторыяй, без сумнення зынадужаў моц нацыянальнага руху беларусаў, ня маючых пакуль магчымасці пахваліцца поўнай аднастайнасцю нацыянальнай думкі.

Але усё нацыянальны беларускі

\* Гл. № № польскіх віленскіх газет, надрукаваных на дужа даўна гутарку з літоўскім пасланцем у Варшаве п. Шаулісам. Адказ за падобныя цвёрдые даводы кладзецца агулем на п. Шауліса.

Вольная трыбуна.  
Спор за Вільню.

Раз троі богіні спорыті стали...

Акупацыя Вільні і Віленшчыны польскім войскам зрабіла яшчэ гастрэйшым і так ужо гострае пытаньне, каму валадаць Вільню і прылёгчайчымі да яе землямі.

Былая сталіца Вялікага Княства Літоўскага у цяперашні час, як кірчаць прыгажуна, зрабілася прынадоўля някалькіх народнасцяў: палякоў, беларусаў і літоўцаў.

Палякі, нядайна заваладзеўшыя Вільню, цвёрда даводзяць, што гэта іхнае места, дзеля таго што у Вільні і

рух расьцець, асабліва дзякуючы падзе-  
ям цяперашняга часу, і недалёчка пара,  
калі народ беларускі, пасъля усіх злыд-  
няў далёкай пройшласці і цяпершыны,  
праканаеца, што толькі ўласнаю рукою  
і ўласным розумам ён зробіцца гаспада-  
ром у сваёй хаце, а не батраком.

У суседніх з Польшчаю і Літвою  
мясцовасцях нацыянальнае пачуцце  
беларусаў і цяпер даволі развітае. І мы,  
беларусы, не байміся зрабіць праразыцыю  
спорачым, каб развязаць пытанье аб  
належнасці той ці іншай спрэчнай па-  
гранічнай паласы способам плебісцита  
(народнага галасавання). Мы надта  
пэўны ў тым, што віленскія беларусы,  
мяжуючыя з ліцьвінамі, ня скажуць,  
што яны ліцьвіны, а гродзенскія бела-  
русі, мяжуючыя з палякамі і ліцьвінамі,  
ня скажуць, што яны палякі ці ліцьві-  
ны. Магчыма, ведама, што, калі ня будуць  
захованы пры галасаванью пат-  
рэбны гаранті вольнасці, дык вый-  
дуць падтасаваныя рэзультаты, шкодныя  
ля беларусаў.

Значыцца, мы, беларусы, гатовы  
пайсці да тых, хто хоча ужо цяпер лі-  
чыць Вільню з землямі і розных другіх  
спрэчных мясцовасцей нашага краю ці поль-  
скімі ці літоўскімі, з праразыцыяй скон-  
чыць спор так, як скажа насяленыне  
спрэчных мясцовасцей. Даволі анексі-  
оністкіх і ўселякіх іншых авантур.

Калі палякамі ці ліцьвінамі удастца  
способам плебісцита дайсці прылучэні-  
я Вільні з землямі да Польшчи ці Літ-  
вы, дык мы, беларусы, ня гледзячы на  
тое, што Вільня усягды знаходзілася і  
цяпер знаходзіцца на Беларускай тэрры-  
торыі, згодзімся з фактам, але мы веда-  
ем, што павет калі будзе верх палякоў  
у Вільні і яе землях, нельга будзе пры-  
лучыць гэтую майсцовасці да Польшчи,  
калі гродзенскія беларусы і ковен-  
скія ліцьвіны, аддзеляючы Вільню ад  
Польшчи, ня згодзяцца аддацца пад  
Польшчу. Верху ліцьвіноў у Вільні і яе  
землях мы саўсім не спадзяёмся, бо ліць-  
віноў у Вільні і яе землях надта мала.

Дзеля таго мы спакойна пазіраем

на польска-літоўскія сыпраныі за Віль-  
ню. І тым і другім мы даём добрую ра-  
ду: меней гаманіць аб сваіх правах на  
Вільню і яе землі, бо калі пытанье будзе  
развязана плебісцитам, дык гоман  
не паможа, калі-ж — сілаю, дык аб чым  
гаманіць?

Але, быць можа, магчыма згода па-  
між спорачых бяз плебісцита. У гэткім  
выпадку і Польшча і Літва павінны па-  
кінуць клопат аб павялічэнню сваіх аб-  
шараў на рахунак Беларусі і лічыцца  
з усё дужэйшым голасам беларускага на-  
роду аб сваёй непадаельнасці і дзяр-  
жаўнай самастойнасці. К.

### Вольная трывуна.

## Беларусы і ліцьвіны.

Прадстаўнікі літоўскай Тарыбы пae-  
халі у Варшаву, каб абгаварыць варункі  
будучых літоўска-польскіх адносін.

У газетах чытаем цікавыя весткі  
аб паглядах ліцьвіноў. Вось што яны  
кажуць:

„Згодна з пажаданнямі і кіравань-  
нямі літоўскага народу, пастанавілі мы  
прапаваць дзеля адбудавання літоўскага  
гасударства, якое складаецца глаўным  
чынам з быўших губэрняў: Ковенскай,  
Сувалскай, Гродзенскай і Віленской за-  
выняткам мейсцовасцей, лежачых на  
вусход ад возера Нароч, у каторых жы-  
хары, як праваслаўныя, больш прыблі-  
жаюцца культурна і традыцыйна да  
Росіі, чымсці да Літвы“.

Апрача гэтага, ліцьвіны выставілі  
яшчэ адно дамаганьне: „Найбольш важ-  
ным і найбольш катэгарычным нашым  
варункам ёсьць прызнаньне незалежнасці  
літоўскага гасударства са стаўліцою у  
Вільні. Без наперэдняга прынцацца гэ-  
таго варунку ня можам зусім прыступіць  
да пераговораў дзеля польска-літоўскага  
паразуменія“.

Вымаганьня ліцьвіноў, каб Вілен-  
ская і Гродзенская губэрні былі цалком  
прилучаны до Літвы, мы уважаем неспра-  
вядлівымі.

З Віленскай і Гродзенскай губэр-  
няў могуць быць аддалены Літве толькі  
тыя часткі, дзе селяне чистыя ліцьвіны  
і гавораць па-літоўску.

У справах выдзялення тэрыторыі  
такому чы сякому народу перад усім  
павінен іграць глаўную ролю прынцы-  
пітнаграфічны. За гэтым толькі прынцы-  
піпам могуць ісці прынцыпіі гісторычныя,  
культурныя і эканамічныя.

Што датыча места Вільні, справа  
вельмі спорная. Бадай што у Вільні лі-  
кам сваім пераважаюць жыды, затым  
ідуць палякі, беларусы і ліцьвіны. Па-  
водлуг нашых гісторычных досьледаў,  
Вільня ніколі ня была чиста літоўскім  
местам, бо ліцьвіны ніколі у ёй ні пера-  
важалі сваім лікам. Асновацель Вільні  
вялікі князь Гедымін, будуючы места,  
вызвалі рамеснікаў немцаў, даў ім пра-  
вы і асобныя прывілеі, так сама, як і  
жыdom, апрача гэтага прыказаў сяліцца  
у Вільні беларусам і палонным паляком,  
каторых многа ён набраў, ваюючы з  
Польшчай. Вільня з'ўсёды была напо-  
нена мешанай люднасцю.

У XIV, XV і першай палове XVI  
сталецца культурна у Вільні пераважа-  
юць беларусы. Першыя друкарні Фран-  
цішка Скорыны, Бабіча, Мамонічоў былі  
беларускія і вось дзеля гэтай культуры  
Вільня заўсёды булзе дарагой сэрцу кож-  
нага беларуса.

З XVI сталецца бярэ верх поль-  
ская культура, затым пачынаючы с кон-  
ца XVIII сталецца пачынаеца руйнюю-  
чы уплыў маскоўскай культуры, якая  
нічога не будзе, адно нішто жыць усё  
цэннае, здабытае працаю цэлых ста-  
лекціяў.

Дзеля усіх такіх прычин Вільня па-  
вінна быць местам, дзе спатыкаліся бы  
усе народы, разгледалі усе справы,  
пастанаўлялі бы такую або іншую палі-  
тычную фэлдэрацию — адным словам  
надавалі-б кірунак палітычнаму суседака-  
му жыцьцю.

Толькі такое вырашэніе спорнага  
пытанья можа дапъ братню згоду і

## ПАМЯТКА.

(Іл. № 7).

Ад 1793 г да 1905 г. вышлі толькі  
два-тры выданьні ў беларускай мове, і  
хадзяцца пасъля першай расійскай рэвалю-  
ції ў 1905 г. абмежаваны для друку  
былі скасованы, але расійская улада да-  
кладала ўсіх стараньняў да таго, каб  
умагацца за сабою Беларусь шляхам  
прышчапленія великарускай культуры.  
Ня гледзючы на страшэнны гвалт і пры-  
гніценіе, думка аб культурна-нацыя-  
нальнай і дзяржаўнай незалежнасці Бе-  
ларусі ніколі ня умірала сярод беларус-  
кага грамадзянства. У пачатку праміну-  
лага сталецца культурна-нацыянальны  
рух набірае організованага характару і  
пачынае хутка расьці і пашырацца. Не-  
здавальненіе расійскім панаваньнем  
узмадніцца і выбухае ў паўстаньнях,  
каторыя адблісці з асаблівасцю сілай на  
Беларусі ў 30 і 60-х гадох прамінулага  
сталецца. Упалельны паўстанцы з паміж  
інтэлігенцыі, адхінаючы ад Масквы,  
аканчацельна пераходзілі на бок падня-  
вольнай Польшчи і гінулі для беларус-

кага народу ў польскай культуре, але  
стагнаўшы ў няволі народ высылаў на  
змаганьне за сваю самабытнасць усё  
новых і новых людзей. У 80-х гадох пачынаеца  
чыста дэмакратычны рух про-  
ці расійскага панаваньня. Рух гэты  
пашыраўся спачатку сярод народнай  
массы ў форме культурна-нацыянальнага  
адраджэння. Утварылася новая бела-  
ruskaya літэратура і перыодычны друк,  
пазакладаліся організацыі нацыянальныя,  
еконамічныя, а нарэсце і політычныя.  
Дзеля харектарыстыкі гэтага культурна-  
нацыянальнага руху можна паказаць на  
істнаванне гэтакіх органаў друку, як  
„Наша Ніва“, „Наша Доля“, „Беларус“,  
„Маладая Беларусь“, „Саха“, „Лучынка“,  
„Раніца“, „Гоман“, „Крывічанін“, „Кра-  
піва“, „Вольная Беларусь“, „Беларуская  
Рада“, „Беларуская Зямля“, „Беларускі  
Шлях“, — што выходзілі на Беларусі на  
працягу апошніх год, і — „Светач“,  
„Дзянніца“, „Беларуское Эхо“, „Беларусы  
въ Одессѣ“, што выдаваліся і вы-  
даюцца па-за мяжымі Беларусі. Пазаклада-  
даліся беларускія выдавецтвы, як „Мін-  
чук“, „Палачанін“, „Наша Ніва“, „Загля-  
не сонцо і ў наша ваконцо“, „Вольная  
Беларусь“ і шмат якіх іншых. Дзеля та-

го, што каталіцкая часць беларусаў  
звыкла праз касцёл да латынскага дру-  
ку, а праваслаўная — да кірыліцы, бела-  
ruskія кніжкі і газэты друкаваліся і тым  
і другім шрыфтам. Зьявіліся пісьменнікі  
і поэты, каторыя зрабілі бы славу любой  
літэратуры, як Якуб Колас, Тарас Гуш-  
ча, Максім Багдановіч, Максім Гарэцкі,  
Янка Купала, Янка Карас, Зымірок Бядуля,  
Алесь Гарун, Антош Галіна, Захар Ве-  
хаць, Канстанцыя Буйла, Ядвігін Ш.,  
Альберт Плўловіч і шмат іншых.

Але „констытуцыйная“ Расія пасъля  
1905 г. не давала Беларусі ніякіх іншых  
правоў, апрач права друкаваць кніжкі і  
газэты у беларускай мове. Закон забара-  
няў навучэніе па-беларуску ў пачатко-  
вых шкілах, беларускія бібліятэкі мусілі  
быць патаённымі. Забаронена было чы-  
ноўнікам трох міністэрстваў (ваеннаага,  
духоўных спраў і народнае праславеты)  
падпісывацца на беларускія часопісы, або  
адтрымліваць беларускія кніжкі. Пры  
констытуцыйным расійскім урадзе пры-  
мусовае абrusеніе практиковалася ста-  
рана і упарты, дзякуючы ўсяму дзяржа-  
наму мэханізму і вялікім выдаткам, роб-  
леным на гэта. Беларускія настаўнікі,  
зрабіўшы хаўрус, каб адваяваць права



зіл ім ісьні далей у пакоі. У гэты час звязвіўся Генерал Камандант усходняга немецкага фронту і пачаў намаўляць салдату, каб быў ціхі да хаты, але яго асьвісталі. Адзін з немцаў хацеў кінуць бомбу, але іншыя бомбу ад яго адбрылі. Да 10 гадз. у веч. немецкія салдаты кірчалі перад гасцініцай, пасыя пайшлі дамоў“.

## Дзе беларускі грамадзянін А. О. Карабач?

6-га мая быў арыштаваны палявой жандармэрый шырока вядомы сярод пачтовых работнікаў беларускі грамадзянін А. О. Карабач.

Калі была пададзена папера ад Пачтавага Вокруга аб tym, што ён не камуніст, яго 8-га мая выпуслілі.

Таго ж дня ён пайшоў у контр-разведку па свае дакументы, але таварыш, каторы астаўся на вуліцы, ужо яго адтуль не дачакаўся.

Пасля гэтага гр. А. О. Карабач да-  
моў не прыхадзіў.

На спраўку у контр-разведны лалі адказ, што за імі арыштаванага А. О. Карабача ня лічыцца.

На спраўку у палявой жандармэріі далі адказ, што гр. А. О. Карабача выпуслілі.

Ня гледзячы на ўсе розыскі, саслу-  
жыўцы А. О. Карабача дагэтуль не знай-  
шлі яго і звярнуліся з заявай у Беларус-  
скую Раду.

Аднак, як ведама, Віленская Беларус-  
кая Рада яшчэ ня мае магчымасці безпа-  
сирэдне знасіцца са спаўніячым органам  
Рады Беларускай Рэспублікі і п. Начальні-  
кам Юзэфам Пілсудскім.

Шчазнавеніне гр. А. О. Карабача, як  
съядомага беларуса і вядомага грамадзкага  
працаўніка, вельмі ўстрывожыла і занесла  
коіла беларускія колы.

Беларускі дзяяч Ян Станкевіч выпуш-  
чаны яшчэ ня выпушчаны.

## Браць баруць, а ці дадуць?

Генэральны камісар „Усходніх Земляў“  
заявіў, што польскі урад ніякіх абавязкаў  
бальшавіцкай ўлады, які безпраўнай і на-  
паўшай на наш край, на сябе ня прыймае.

І дагэтуль ня чуваць, каб польская  
ўлада дапамагла як-кольвец б. савецкім слу-  
жачым і наагул галадаючым работнікам,  
што пяпер ня маюць а ні гроши, і ні  
працы.

Тымчасам польская ўлада вымагае, каб  
усякі, хто мае бальшавіцкія гроши, дадзе-  
ныя яму на выплату пэнсіі служачым ці  
на што падобнае, каб ён аддаў гэныя гро-  
ши ёй, польскай ўладзе.

Кудой жа пайдупь гэтыя гроши?

Бо, дапраўды, дзіўна: калі мы жылі  
у „Усходніх Землях“, а ў Беларускай-  
Літоўскай Рэспубліцы і ня былі „роўнімі“  
і „вольнымі“, а мучаліся над лыктатурай  
псеўда-пралетарыята, дык тады мы хапі і  
чулі аб „безпраўнасці і нападах“ з другога  
боку, належныя нам за працу гроши аднак  
даставалі.

І хто-ж ня ведае, што большасць  
людей служылі у бальшавікоў, каб толькі  
ні памерці з голаду?

Дык чым жа гэтакія вінаваты?

Ці ж гэта час *цяпер* рабіць на пры-  
казцы: паны дзяяруцца, а ў хлопаў чубы  
трашчачы?

## Харчы.

### Выдача харчу.

Як кожуць у Магістрате, прадста-  
ячы майскі паёк насяленню (пш. мука,  
цукар, соль і саланіна) мае быць павя-  
лічан яшчэ канцэрвамі.

Выпадае пажадаць, каб выдача пай-  
ка адбылася, як дэкліравалі, на гэтым  
тыдні.

### Хлебная цана.

У прыватнай продажы хлебная ца-  
на абнізлася да  $9\frac{1}{2}$  — рублёў з 1 хунт,   
але далей не зменшыцца ўжо пяць  
дзён.

Можна спадзявацца, што цана спа-  
дае, калі насяленню выдадуць майскі  
паёк (12 хунтаў пш. мука на душу).

### Беларуская народная кухня.

На Юраўскім прасп., д. № 22 (дзе  
гасцініца „Брыстоль“) адчынілася белар.  
нар. кухня. Запіс сталаўнікоў прыйма-  
еца з үборашняга дня.

### Бульба.

Прывезена у Вільню зо вагонаў буль-  
бы, колькі для грамадзянскага насялення,  
пакуль што не памяркована.

## КРОНІКА.

### Дармовая прышчэпка воспы.

У амбулаторы „Озе“ (Вялікая Пагу-  
лянка, д. № 15) у нядзелі, сярэды і суботы  
ад 11 гадзінны раніцы да 1 гадзінны дня ра-  
біца дармовая прышчэпка воспы.

### Міліцыя.

У м. Радашкавічы афіцыяльна наз-  
начана польскаю ўладаю міліцыя.

### Лясы.

Польская ўлада пастанавіла не да-  
звалаць пакуль што продажы лясоў у  
маёвках.

### Перапускі.

Выдача перапускоў у бок Менска,  
як мы павядомлены з добра ведающей  
крыніцы, добра калі пачнецца на tym  
тыдні, але не раней.

### Да ведама падарожных.

Урад віленскага жалезнадарожнага  
вузла паведамляе, што чыгунка будзе пе-  
рavezіць публіку і рэчы толькі паводле  
магчымасці, як пазволяць на гэта вай-  
сковыя справы. Пакуль што білты пра-  
длюцца толькі да станцыяў Вільня-Ліда.  
Трэба мец пазваленіне ад вайсковай  
улады.

### Юстыцыя.

Польская ўлада арганізавала съпе-  
цыяльную юрыдычную камісію дзея-  
выпрацоўкі і кодыфікацыі грунтаў вок-  
ружнай, павятовай і сельскай міравой  
юстыцы.

### Рэгістрацыя.

У дадатак к загаду аб заяўпі да-  
матаснікамі і дамовымі упраўляючымі  
б. камісараў, чырвоноармейцаў, ахвіцэ-  
раў, чыноў немецкай арміі і усіх наагул  
б. савецкіх працаўнікоў, — мае быць  
яшчэ ад палявой жандармэрый разсылка  
кождаму з іх іменных анкетак — якую  
меў службу, яго генералу, стану, роду  
і г. п.

### У магістрате.

Іздзець падгатоўчая работа па ства-  
рэнню найбольш патрэбных камісіяў,  
адпаведаючых духу б. гарадзкіх упраў:  
па народнай праславеце, гаспадарскай,  
грошавай, кіраунічай і г. д.

### Бульба для пасеву.

Управа г. Вільні паведамляе, што 14  
і 15 мая будуць прадаваць бульбу на семя  
арандатарам гародаў, якія ёнцы пад  
апекай сэнцы пакінутых дамоў, і 16  
мая — гаспадарам або арандатарам  
прыватных гародаў. Каб купіць гэту  
бульбу для пасеву, для I і II катагорыі  
патрэбны ўмовы або квіток ад-  
павяднай установы, для III катагорыі —  
пасевядчэнне, што бульбу ўжывуць для  
пасеву. Выдаваць бульбу будуць у скла-  
дзе Тышкевіча на Стэхванскай вул.

### Сярод праваслаўнага духавенства.

Епархіальным праваслаўным упраўлені-  
нем абміркована на бліжэйшыя дні абкругле-  
ніне іншых паветаў епархіі у звязку з  
адходам бальшавікоў.

Некаторыя з усходніх парахвій, за-  
шкоджаныя акупаций, будуць ужо ре-  
стаўрэваны.

Пытанніе аб пэнсіі духівенству з каз-  
ны таксама стаіць на чарадзе дня.

### Аддача гроши.

Разылеплены абвесткі аб tym, каб  
усе б. служачыя савецкай улады, като-  
рыя маюць якія-кольвец гроши ад са-  
вецкіх установаў на выплату пэнсіі ці на  
страты іншага падобнага харектару, ад-  
далі іх да 18-га мая разам з рахункамі  
у Камісарыят места (Дамініканская 3,  
пакой 33, ад 9—12 гадзін у дзень).

### Кярэнкі і думскія.

Гэтых гроши на тутэйшых рынках  
і кірмашах, а таксама у страўнях дагэ-  
туль не бяруць.

Бадай што пары ужо выдаць новы  
загад аб грашах, каб съпекулянты паз-  
мірнелі, а страўні каб мелі магчымасць  
прымаць абы-якія гроши.

### Цэны на кватэры.

Магістрат мае выдаць загад праці-  
дамовых і кватэрных гаспадароў-съпеку-  
лянтаў, карыстаючых з перамены ўлады.

Піши у „Беларускую Думку“ аб сваіх  
патрэбах і жаданнях, а злашчы крыва да.

Піши у той мове, у якой гаворыш

## „Беларускую Думку“

можна купіць і выписываць да хата  
ты праз Газэтнью Кантору Кут-  
ліцкага.

Вільня, Вялікая вул., 41—2.